



FERPA

The Family Educational Rights and Privacy Act

A school **MAY** disclose education records without consent when:

- The disclosure is to school officials who have been determined to have legitimate educational interests as set forth in the school district's annual notification of rights to parents;
- The student is seeking or intending to enroll in another school;
- The disclosure is to state or local educational authorities auditing or evaluating Federal or State supported education programs or enforcing Federal laws which relate to those programs;
- The disclosure is pursuant to a lawfully issued court order or subpoena; and
- The information disclosed has been appropriately designated as directory information by the school.

Under the terms FERPA, United ISD has established the following as Directory Information that may be released to those requesting it unless the parent or student has specifically requested otherwise in writing.

1. Student name
2. Address
3. Phone #
4. E-mail address
5. Date/Place of Birth
6. Attendance dates
7. Enrollment status
8. Sports participation
9. Official activities
10. Academic level
11. Photographs
12. Most recently attended school
13. Weight/Height

All other information may not be released without written consent of the eligible (18 years or older) student.

Grades, Student ID number, Social Security Numbers, Ethnic Backgrounds, and Student Schedules may not be released to anyone other than the eligible student or parent and NEVER over the phone unless identification of the requestor has occurred (i.e. drivers license number, social security number, and address) and verification of such has been performed.

Note: Parents/Students are given the opportunity to restrict release of their Directory Information each year.

REMEMBER

"When in doubt, don't give it out!"

Questions concerning FERPA may be referred to Eddie Zuñiga, Associate Superintendent for Student Support Services at (956) 473-6474.

Source: The statute is found at 20 U.S.C. § 1232g and the Department's regulations are found at 34 CFR Part 99.



FERPA

Derechos Académicos Familiares y la Ley de Privacidad

Una escuela **PUEDE** revelar los expedientes académicos sin un consentimiento previo cuando:

- La revelación se hace a oficiales escolares que se haya determinado tienen intereses académicos legítimos como se establece en la notificación escolar anual de derechos a los padres de familia del distrito;
- El estudiante busca o tiene la intención de inscribirse en otra escuela;
- La revelación es para las autoridades educativas estatales o locales que estén llevando a cabo una auditoría o evaluación de los programas educativos apoyados federal o estatalmente o cumpliendo las leyes federales relacionadas a esos programas;
- La revelación está relacionada a una orden o citación de la corte emitida legalmente y
- La información revelada ha sido designada apropiadamente como información de directorio por la escuela.

Bajo la política de FERPA, United ISD ha establecido la siguiente Información de Directorio que podría ser revelada a aquellas personas que lo soliciten, a menos que el padre o el estudiante haya solicitado específicamente lo contrario por escrito.

1. Nombre del estudiante
2. Dirección
3. Número de teléfono
4. Correo electrónico
5. Fecha/lugar de nacimiento
6. Fechas de asistencia
7. Estado de inscripción
8. Participación en deportes
9. Actividades oficiales
10. Nivel académico
11. Fotografías
12. Última escuela a la que asistió
13. Peso/estatura

Toda información adicional no puede ser revelada sin un consentimiento por escrito del estudiante elegible (18 años o mayor).

Las calificaciones, número de identificación de estudiantes, números de Seguro Social, origen étnico y horario del estudiante no pueden ser revelados a ninguna persona que no sea el estudiante elegible o padre de familia-y NUNCA a través de una llamada telefónica, a menos que se haya verificado algún tipo de identificación otorgada por el solicitante con el expediente del estudiante.

Aviso: Anualmente se le da la oportunidad a padres de familia/estudiantes de restringir la revelación de su Información de Directorio.

RECUERDE

"¡Cuando tenga duda, no lo divulgue!"

Cualquier inquietud sobre FERPA puede consultarla con Eddie Zuniga, superintendente asociado, llamando al (956) 473-6474.

Fuente: El estatuto se encuentra en 20 U.S.C. § 1232g y las reglas del departamento se encuentran en 34 CFR Parte 99.